1877

Indrivning av skuld
Kärande: Apotekaren J. W. Stenströms
sterbhus, Nederkalix

Svaranden: Johan Gustaf Jönsson,
Tärendö

7 februari 1877



Utdrag af Domboken hållen
å Lagtima ting med Pajala
tingslag uti tingshuset i
Pajala by den 7 Februari 1877.

§ 122.

S. D. Wid företagen behandling af från paragraffen tvåhunda sjuttio sex af förra tingets Dombok uppskjutna saken, emellan Apotekaren J. W. Stenström i Neder Kalix, kärande, samt krono hemmans åboen Johan Gustaf Jönsson i Tärendö, Svaranden om fodran utbekommande, förekommo, emedan käranden sedan sista ting aflidit, å käranden sedan hans Sterbhusdelegare Enkan Katharina Stenström, J. P. Häggström, såsom gift med en Stenströms dotter Katharina Sofia Regina Stenström, myndiga Hilda Stenström, och omyndiga barns förmyndare Grosshandlaren Johan Sällström, genom krono Länsmannen Herman Lidström på grund af dessas fullmakt, hvarimot Svaranden var från-varande. Sedan käranden ombudet fortsatt käro-målet ~~och~~ adet fodrat en rättegångs-kostnad af tio kronor, för hvardera tinget saken före varit, för ständigades att Rätten skulle vid tingets slut till utlåtande i saken meddela.

Utslag
afsagdt den 28 Juni

Lösen — 1.
Stpl — 1.
Summa Två Kr.
arvode — 50 öre, 2:50

Enär Svaranden genom sin utvaro från Rätten

J. W. Stenströms i Neder Kalix Sterbhus.

den sjunde sistlidne Februari brustit åt förelagda samt således är förvunnen att hafva utfärdat den å käranden, sidan till grund för käromålet åberopade skuld-förbindelsen den sextonde December adertonhundra sextiosex, pröfvar Härads Rätten skäligt förpligta Svaranden att genast vid tvång af utmätning mot skuldsedelns återfående i hufvudskrift till J. W. Stenströms sterbhusdelegare utgifva dess belopp ett tusen Riksdaler Riksmynt jemte sex procents ränta derå från den sextonde December adertonhundra sextiosex, till dess betalning sker, samt dessutom med tjugu kronor ersätta kostnaderna i målet. År och dagar som ofvan

På Härads Rättens vägnar

G. A. Stenberg



Utdrag af Domboken, hållen å lagtima ting med Pajala sockens tingslag uti tingshuset i Pajala by den 27 Januari 1876.

§. 100.

S. D. Till tinget hade Apothekaren J. W. Stenström i Neder Kalix uttagit stämning å Kronohemmansåbon Johan Gustaf Jönsson i Tärendö med påstående om fordrans utbekommande enligt revers af den 14de December 1866.

Vid uppropet af detta mål inställde sig t. f. Kronolänsmannen C. E. Bäckström såsom ombud för Käranden samt Svaranden personligen, derwid den af Bäckström åberopade fullmagt till en början intogs så lydande:

"Fullmakt för Innehafvaren härafatt inför Pajala Wällofliga Härads Rätt utföra och bevaka min talan mot Johan Gustaf Jönsson i Tärendö i fråga om skuldfordrans utbekommande, äfvensom att i händelse han till mitt förfång försålt sin egendom mot samma åtgörande protestera; och på lika sätt min talan föra och i alla rättegången utföra och håller jag gildt allt hvad ombudet lagligen gör och låter.

Lösen 1,00
Stpl 1,25
Tvåkr 25 öre.

J. W. Stenström.

Nederkalix den 9. December, 1875.

J. W. Stenström

Witten: G. Horney. A. Horney."

Till grund för kraftet åberopade käranden ombud följande förskrifning:

"Till Apothekaren Herr J. W. Stenström eller ordres betalar undertecknad vid anfordran en summa stor Ett tusen (1,000) Riksdaler riksmynt med laga ränta tills full betalning sker. Valuta bekommen försäkras af Nederkalix den 14. December 1866.

Säger 1000 Rdr Rmt. Johan Gustaf Jönsson. Nybyggare med laga ränta. Ske i Sattar i Gellivaara.

(bomärke)

Witten:

Edv. Tycelius skrifvit reversen.

Johan Lindberg.

Som för svaranden uppläites, men förneka- de han att hafva utfärdat förskrifningen el- ler att under densamma hafva tecknat bo- märket, hvilket väl för svaranden utvisa- des men af honom ej kunde till utseendet uppfattas i anseende till uppgifven dålig synförmåga, hvarföre han sjelf fick teckna sitt bomärke å ett för honom framlagdt papper, hvilket bomärke dock fick annat utseende än det under för- skrifningen befintliga.

Kärandens ombud, som förmälde, att

ena vittnet å reversen Lektor Tyselius numera vore afliden, erbjöd kvaranden att med ed fria sig från käromålet, men med vilkor att kvaranden, hvars frejd ej vore käranden kunnig, derförut borde infinna sig hos sin själasörjare för erhållande af undervisning om edens vigt, hvarefter och sedan kvaranden antagit den bjudna eden, ombudet och kvaranden fingo afträda, förständigade att utlåtande i målet skulle vid tingets slut meddelas.

1876 den 30. Juni.

§: 276.

Utslag.

Som kvaranden nöjts åt den honom af käranden bjudna ed: alltså och med stöd af 34 § 17 kapitlet Rättegångs Balken prövar Häradsrätten skäligt förelägga kvaranden att vid Gud och Hans heliga Evangelium vita och betyga:

Att han icke utfärdat den af käranden till grund för käromålet åberopade skuldförbindelsen af den 16 December 1866 å ett tusen kronor med laga ränta.

På denna edgång må kvaranden sig dock betänka till mindes rättegångsdagen af nästa med tingslaget infallande lagtima ting, dertill målets fortsättning hän-

läggning uppskjutes och då parterna skola åter vid Rätten tillstädeskomma, hvaranden personligen vid äfventyr att eljest anses hafva åt eden brustit; Hvaremellertid det åligger hvaranden, der han tänker eden gå, att, försedd med häröfver meddelande Protokollsutdrag, minst en månad före nämnda ting, och sedan så ofta han kallas, hos sin Själasörjare sig infinna för erhållande af undervisning om edens vigt och vådan af mened samt att bevis derom äfvensom öfver sin frejd och Kristendomskunskap å den för edgången härofvan bestämda dag till Härads Rätten ingifva, allt vid vite af tjugo Kronor; Och skall Härads Rätten sedan sig visat, om hvaranden eden gå eller deraf brister, vidare utlåtande i målet meddela.

Den, som med detta utslag icke åtnöjes, äger att deröfver hos Kongl. Maj:ts och Rikets Svea Hofrätt söka ändring genom besvär, som skola underskrifne af Klaganden sjelf eller lagligen befullmäktigadt ombud samt sist före klockan tolf å fyrationdefemtedagen härefter, den, denna oräknad, eller Måndagen den fjortonde nästkommande Augusti månad, till bemälda Kongl. Hofrätt ingifvas; men försummas det, har Klaganden hafva förlorat sin talan och kommer saken ej under pröfning. År och dag som förr skrifves.

På Härads Rättens vägnar:

Julius Roman

[illegible]

[illegible]

[illegible] Riksmynt med laga ränta till [illegible]

[illegible] skall betalas bekommer [illegible] af [illegible] den

14 December 1866

[illegible] Gustaf [illegible]

[illegible]

Säger 100 R[illegible]

med laga rä[illegible]

Wittna

Edw Tyselius, skrifvit [illegible]

Johan Lindberg

Pajala d:n i Termde

Herr Apothekaren Stenström!
Kalix.

Med vändande af bilagde bevis får jag anhålla att [illegible] kostnaden 20 Kronor måtte mig tillsändas. Upplysningsvis får jag nämna att för Eder fordran Olof Johan Gustaf Jonsson dess egentliga Lasarettskostnad blifvit med [illegible] betaldt.

Pajala den 27de
Juni 1875.

Högaktningsfullt
O. N. Säikström.

Johan Gustaf Jönssons revers å 1000 Kronor af den 14de December 1866. Bevittnad af Doctor Edw. Tyrelius och Johan Lindberg – samt skrifven af Tyrelius, insänd till Commissarien Bäckström i Pajala härifrån Öfverkalix d. 9/12. 75.

P. D. N:o 736.

Herr Apothekaren J. W. Strandström har hos Kongl.
Maj:ts Befallningshafvande i länet den 19 sistlidne
April gjort ansökan om förpliktelse för Johan Gu-
staf Jönsson i Tärändö att till sökanden ut-
gifva 1000 kronor med ränta och kostnader, hvaf-
vore undertecknade denna dag delgifvit åt till-
stånd benämnde Jönsson för förklarings afgifvan-
de inom en månad efter delfåendet, betyga: Tärän-
dö den 26 Juni 1875.

O. Bäckström / Lars Jönsson Laan

Förklaring och iteratum insänd till
Luleå med Hackzell d. 27/7 75.

N:o 6 N:o 4

Till Herr E. Asplund eller Ordres betalar undertecknad en summa af Riksdaler Femhundra (500) Riksmynt sålunda, att en femtedel eller Riksdaler Etthundra (100) Riksmynt betalas vid hvarje års slut, från och med 1864 till dess summan blifver till fullo gulden, med derå löpande 6 procents ränta. Valuta bekommen som reverseras. Neder Kalix den 24de December 1862.

J. W. Stenström



Säger 500 Rd. Rmt med 6 % ränta.

Björn Kulla d. 22/11 1876.

Bäste Farbror!

Med anledning af Skrifvelsen den 12 dennes
får jag upplysa att Apoth. Strandström i Sjö-
tiden hade ett mål anhängigt vid Styrsö Hä-
rads Rätt sistl. år, i hvilket mål rörde for-
drans utbekommande enligt revers af Johan
Gustaf Jönsson numera i Tofhults by,
i hvilket jag war Strandströms ombud,
samt att målet blef uppskjutet till fort-
kommande från d:o Swaranden Jönsson
Skelle med Ext Styrkan att betyga, att
han ej utfärdat den till Grund för blef-
wet begda reversen å 1000 Kronor,
hvilken war närmare 10 år gammal,
Skrifven att bevittnad af ... D:r
Thygesius, emedan hvilken genast göt...
kan jag anse att Pastorn borde hand=

Stent med hans svenska namn lika fuge
på Eder, hvarföre jag begärde uppsats för
sådant ändamål; att svenskarne på Eder
det aktadt är jag öfvertygad om, men
hvad är att göra under sådana förhål-
landen då Westerat är dödt; men om än
Ni å hennes erhållit hade intet varit
att tvega, ty mannen är alldeles motstånd
att kvinnan antingen svart å hvitt;
Märkvärdigt vore det med denna re-
vers, hvarföre hade ej Stenström förr
sökt at den fordran, då mannen hade
tiggat, t. ex. då han står upså å sålde
efter hennes i Geländet till Botanget
och då fick hela tiden kriga! —
Ni har mycket förundrat huru hvarann
Ungjär lefva, mannen hadjor på ha-
den att stannade, att hon ej utfärdat re-
versen! H. Zetterström någon kvarstål-
lat att reversen, tycker att fullmagt
sändas till hennes av
Edgången! —

Jag tycks hä gott, wi bo i Zundi-
ska byggningen hwilken egs af Wrän-
nan Ahlbrokke, ait nu undergår en grund-
lig reparation, jag har den som rum och
Kökke. Jag kommer nu bygga mig
en liten gård till hwar jag bor i.
Lef wäl ait leva hälsad främst och.
Vännen

C. G. Wickström.